

COMUNE DI BORGO CHIESE

Provincia di Trento

Rep. n. 4/A.P.

CONVENZIONE PER L'USO PROMISCOU ANTINCENDIO DEGLI

IMPIANTI DELL'ACQUEDOTTO IRRIGUO GIULIS DI CUI ALLA

CONCESSIONE R/3556 DEL CMF

Fra i signori:

- Severino Papaleoni, nato a Daone il 23 febbraio 1950, il quale interviene nella sua esclusiva veste di Commissario straordinario nominato dalla Giunta provinciale di Trento con provvedimento prot. n. S110/15/668894/8.4.3/235-15 dd. 30.12.2015 e legale rappresentante del **Comune di Borgo Chiese**, codice fiscale 02402160226, con sede in Borgo Chiese, piazza San Rocco n. 20, in esecuzione del proprio decreto n. 51 del 20 aprile 2016;

- Domenico Spada, nato a Condino il 26 luglio 1957, il quale interviene nella sua esclusiva veste di Presidente e legale rappresentante del **Consorzio di miglioramento fondiario di Brione, Castel Condino, Cimego e Condino** (di seguito denominato CMF), codice fiscale 95004350229, con sede in Borgo Chiese, piazza San Rocco n. 20, in esecuzione della delibera di cui al punto 3 del verbale della seduta dell'assemblea del 28 aprile 2016.

Premesso che

- il CMF è titolare della concessione R/3556 per derivare dal rio Giulis a quota 490 m.s.l.m. 24 litri al secondo di acqua per utilizzo irriguo dal primo aprile al 30 settembre di ogni anno per irrigare un'area di mq 165942 e che a tale scopo è proprietario di un acquedotto irriguo costituito da opere di presa, condotte interrato, pozzetti, saracinesche e altre opere idrauliche;



- il CMF intende chiedere una variazione e un'estensione del perimetro che definisce l'area irrigabile e una estensione della concessione anche per uso igienico-sanitario per gli edifici rurali esistenti e per uso abbeveraggio bestiame per gli insediamenti zootecnici;

- il Comune di Borgo Chiese intende, nell'esercizio delle proprie competenze istituzionali, erogare il servizio antincendio agli edifici della zona, compresi nel perimetro di concessione irrigua del CMF e nelle immediate adiacenze esterne;

- allo scopo è possibile utilizzare in modo promiscuo le opere acquedottistiche esistenti di proprietà del CMF;

- secondo le procedure dell'Aprie è necessario che il Comune di Borgo Chiese rilasci una delega al CMF per il procedimento di richiesta dell'estensione al Comune di Borgo Chiese ad uso antincendio della concessione idrica in essere;

tutto ciò premesso, fra le parti

si conviene e si stipula quanto segue

1. Le premesse in narrativa costituiscono parte integrante e sostanziale della presente convenzione.

2. Il CMF dà il proprio consenso per l'estensione al Comune di Borgo Chiese della concessione di acqua in essere anche per utilizzo antincendio, riconoscendo in caso di necessità e limitatamente allo stretto necessario, l'utilizzo dell'acqua a tale scopo è prioritario rispetto all'utilizzo agricolo.

3. Il Comune di Borgo Chiese si riserva ogni valutazione su fabbisogni aggiuntivi di acqua per uso antincendio e in caso lo ritenga necessario chiederà la concessione di ulteriori quantitativi di acqua a tale uso, rilasciando delega per il procedimento al CMF.

4. Il CMF mette a disposizione del Comune di Borgo Chiese le proprie opere



acquedottistiche, tutte comprese, per la raccolta, l'accumulo e il trasporto dell'acqua ad uso antincendio in modo promiscuo con acqua ad uso irriguo per i propri scopi fino alle rispettive singole utenze.

5. Il Comune di Borgo Chiese si riserva la facoltà di realizzare ulteriori opere acquedottistiche in potenziamento o in aggiunta a quelle esistenti di proprietà del CMF per garantire il buon funzionamento e l'efficacia alle bocche antincendio e tali opere verranno messe a disposizione del CMF ove occorra per gli usi irrigui e altri usi dichiarati in premessa di propria competenza.

6. Il CMF e il Comune di Borgo Chiese si danno reciproca autorizzazione all'utilizzo dei terreni e suoli per la realizzazione delle opere e passaggi delle tubazioni con servitù di acquedotto. In particolare il Comune in via preventiva e fatte salve le procedure di legge autorizza l'occupazione dei sottosuoli delle strade demaniali e il CMF riconosce che le opere acquedottistiche che intenderà realizzare il Comune saranno considerate agli effetti statutari come realizzate dallo stesso CMF.

7. Il Comune di Borgo Chiese e il CMF si riservano di concordare in separata sede i piani di manutenzione ordinaria e straordinaria con ripartizione dei costi delle opere condivise, fissata, ove non diversamente disposto, al 50% a carico di ciascuna delle parti qui convenute.

8. Le responsabilità di ogni genere verso le rispettive utenze finali rimangono separate e di esclusiva imputazione al Comune per i servizi antincendio e al CMF per i servizi di irrigazione e per altri eventuali usi di cui in premessa narrativa. Eventuali responsabilità civili e di altro genere, derivanti dall'esercizio delle opere di presa, delle condutture e di altre opere acquedottistiche saranno coperte da idonea polizza di assicurazione il cui premio entrerà tra i costi da ripartire come previsto al



punto precedente.

9. La durata della presente convenzione corrisponde alla durata della concessione in essere fissata al 31 dicembre 2018 e potrà essere eventualmente prolungata fino a quando verrà prolungata la concessione.

10. Il CMF si riserva di valutare l'ipotesi in tempi successivi di inoltrare domanda per ottenere direttamente o tramite soggetto idoneo, l'autorizzazione ad uso multiplo (irriguo ed idroelettrico) delle acque ai sensi dell'art. 43 del regolamento provinciale approvato con decreto del Presidente della provincia n. 22-129/Leg il 23 giugno 2008.

11. Il Comune di Borgo Chiese si impegna a rilasciare al CMF ove richiesta e ove possibile ai fini di semplificazione, la delega al procedimento presso l'Aprie.

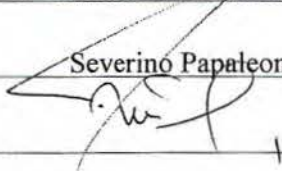
Borgo Chiese, lì 29 aprile 2016

Letto, confermato e sottoscritto come segue.

COMUNE DI BORGO CHIESE

Il Commissario straordinario

Severino Papaleoni

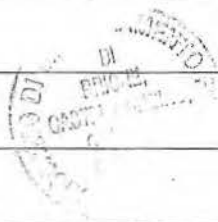
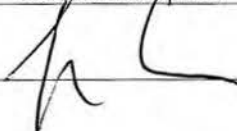


CONSORZIO DI MIGLIORAMENTO FONDARIO

DI BRIONE, CASTEL CONDINO, CIMEGO E CONDINO

Il Presidente

Domenico Spada



COMUNE DI BORGO CHIESE

Provincia di Trento

Rep. n. 5/A.P.

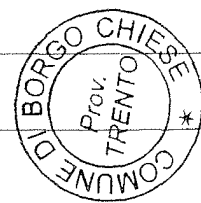
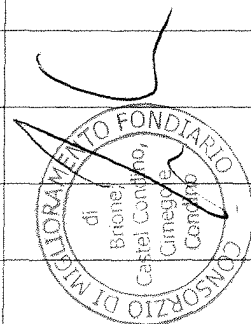
Piano di manutenzione ordinaria e straordinaria dell'acquedotto Giulis

Fra i signori:

- Paolo Baldracchi, nato a Pieve di Bono il 14 settembre 1956, il quale interviene nella sua esclusiva veste di Segretario comunale in rappresentanza del **Comune di Borgo Chiese** (di seguito denominato "Comune"), codice fiscale 02402160226, con sede in Borgo Chiese, piazza San Rocco n. 20, in esecuzione della deliberazione della Giunta del Comune di Borgo Chiese n. 30 del 20 ottobre 2016;
- Domenico Spada, nato a Condino il 26 luglio 1957, il quale interviene nella sua esclusiva veste di Presidente e legale rappresentante del **Consorzio di miglioramento fondiario di Brione, Castel Condino, Cimego e Condino** (di seguito denominato "CMF"), codice fiscale 95004350229, con sede in Borgo Chiese, piazza San Rocco n. 20, in esecuzione della delibera di cui al punto 2 del verbale della seduta dell'assemblea del 14 ottobre 2016.

premesse

- che con convenzione Rep. n. 4/A.P. del 29 aprile 2016 venivano concordate e sottoscritte le clausole per l'uso promiscuo antincendio degli impianti dell'acquedotto irriguo Giulis di cui alla concessione r/3556 intestata al CMF;
- che l'articolo 7 della convenzione dispone che il Comune di Borgo Chiese e il CMF si riservano di concordare in separata sede i piani di manutenzione ordinaria e straordinaria con ripartizione dei costi delle opere condivise, fissata, ove non diversamente disposto, al 50% (cinquanta per cento) a carico di ciascuna delle parti qui convenute;



- che è necessario dare esecuzione a quanto così previsto sottoscrivendo il piano articolato nei punti successivi della presente scrittura;

- che il piano può considerare, oltre alla manutenzione ordinaria, anche l'intervento di manutenzione straordinaria di copertura e messa in sicurezza dell'opera di presa come da progetto a firma del geom Angelo Antonini;

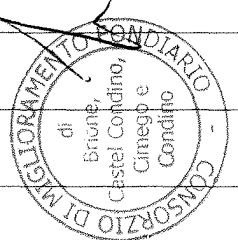
tutto ciò premesso e considerato, fra le parti

si conviene e si stipula quanto segue

1. *Premesse.* Le premesse in narrativa costituiscono parte integrante e sostanziale del presente atto.

2. *Riparto delle spese.* Le parti stabiliscono di affidare al CMF l'incarico di commissionare l'esecuzione delle opere concordate con imputazione al bilancio del CMF delle spese necessarie, coperte al 50% (cinquanta per cento) da trasferimenti a carico del bilancio del Comune.

3. *Manutenzione ordinaria.* Gli interventi di manutenzione ordinaria possono essere di natura preventiva oppure riguardare guasti o perdite che necessitano di urgente riparazione. Nel primo caso, il CMF propone al Comune la perizia degli interventi che ritiene opportuni, con esposizione dei relativi costi, sulla cui congruità si pronuncerà il responsabile dell'ufficio tecnico comunale, dandone comunicazione al CMF. Nel caso di interventi urgenti, necessari per evitare danni ulteriori o interruzioni o disfunzioni nell'erogazione, il CMF propone al Comune per posta elettronica o altre vie brevi documentate preventivi richiesti a ditte disponibili ad intervenire fin da subito; il Presidente può affidare gli incarichi appena avuta conferma di adesione da parte del responsabile dell'ufficio tecnico comunale. Per gli interventi di manutenzione ordinaria viene costituito, a decorrere dall'anno 2017, un fondo spese di euro 4.000,00 annui ripartito al 50% (cinquanta per cento) tra le parti,

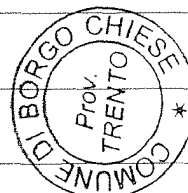
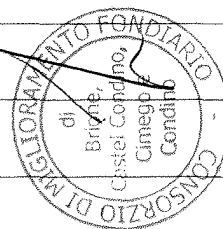


con l'impegno del Comune di Borgo Chiese di versare annualmente al CMF la somma di euro 2.000,00. Le parti possono concordare per le vie brevi in sede di formazione del bilancio di aumentare o diminuire il versamento annuo in ragione delle necessità o delle disponibilità residue.

4. *Manutenzione straordinaria.* Gli interventi di manutenzione straordinaria debbono essere concordati di volta in volta tra le parti. Con questo atto le parti convengono sull'urgente necessità di eseguire, per ragioni di sicurezza, l'intervento di manutenzione straordinaria di copertura e messa in sicurezza dell'opera di presa come da progetto a firma del geom. Angelo Antonini per l'importo di euro 12.000,00 che viene contestualmente approvato, fatte salve le varianti che saranno richieste dalle autorità deputate a rilasciare i pareri di legge, riconoscendo competente il Presidente del CMF a commissionare gli incarichi alle imprese interpellate che hanno presentato i preventivi accolti nel progetto. Il Comune di Borgo Chiese eroga un anticipo alla firma del presente atto di euro 3.000,00 e si obbliga a liquidare il saldo della quota di sua competenza, pari al 50% (cinquanta per cento) della spesa complessivamente sostenuta e documentata in contabilità finale, entro 30 (trenta) giorni dalla richiesta presentata dal CMF.

5. *Delega.* In esecuzione della delega prevista agli articoli 3 e 11 della convenzione in premessa citata per quanto riguarda il procedimento presso l'APRIE per la concessione di ulteriori quantitativi d'acqua ad uso antincendio, il Comune riconosce al CMF la somma di euro 3.600,00 a totale copertura delle spese tecniche necessarie, importo che sarà liquidato al CMF entro 30 (trenta) giorni dalla presentazione al Comune della documentazione comprovante la spesa.

6. *Copertura assicurativa.* Con riferimento a quanto previsto dall'articolo 8 della convenzione citata in premessa, il Comune dichiara che la presa in carico



dell'acquedotto Giulis comporta la copertura assicurativa nell'ambito della polizza di assicurazione RCT in essere.

7. *Durata.* Il presente accordo, che va inteso come atto esecutivo della convenzione citata in premessa, ha la medesima durata stabilita dall'articolo 9 della stessa.

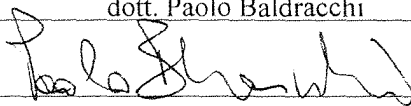
Borgo Chiese, lì 7 novembre 2016

Letto, confermato e sottoscritto come segue.

COMUNE DI BORGO CHIESE

Il Segretario comunale

dott. Paolo Baldracchi

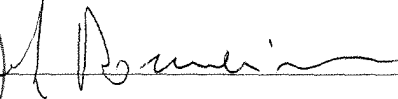


CONSORZIO DI MIGLIORAMENTO FONDIARIO

DI BRIONE, CASTEL CONDINO, CIMEGO E CONDINO

Il Presidente

Domenico Spada



COMUNE DI BORGO CHIESE

Provincia di Trento

Rep. n. 29/AP

PROROGA DELLA CONVENZIONE PER L'USO PROMISCUO ANTINCENDIO DEGLI

IMPIANTI DELL'ACQUEDOTTO IRRIGUO GIULIS DI CUI ALLA CONCESSIONE R/3556

Tra i signori:

- Claudio Pucci, nato a Verona il 28 novembre 1962, domiciliato per la carica in Borgo Chiese presso la sede municipale, il quale interviene nella sua esclusiva veste di Sindaco e legale rappresentante del Comune di Borgo Chiese, con sede in Borgo Chiese, piazza San Rocco n. 20, codice fiscale 02402160226, in forza dell'art. 25, comma 7, lettera c), dello Statuto comunale e in esecuzione della deliberazione della Giunta comunale n. 87 del 21 novembre 2019;

- Domenico Spada, nato a Condino il 26 luglio 1957, il quale interviene nella sua esclusiva veste di Presidente e legale rappresentante del Consorzio di miglioramento fondiario di Brione, Castel Condino, Cimego e Condino (di seguito denominato "CMF"), codice fiscale 95004350229, con sede in Borgo Chiese, piazza San Rocco n. 20, in esecuzione della delibera di cui al punto 2 del verbale della seduta del Consiglio dei delegati del 18 novembre 2019;

premesso che

- con convenzione sottoscritta il 29 aprile 2016 Rep. n. 4/AP il CMF, titolare della concessione R/3556 per derivare acqua ad uso irriguo dal rio Giulis, dà il proprio consenso per l'estensione al Comune di Borgo Chiese dell'uso antincendio della medesima acqua, fatte salve le competenze dell'Aprie, secondo le modalità, clausole e condizioni ivi stabilite;

- in convenzione è previsto che la durata della convenzione stessa corrisponde alla durata della concessione in essere e che essa potrà essere eventualmente prolungata fino a quando

verrà prolungata la concessione;

– in vista della scadenza al 31 dicembre 2018, il CMF incaricava un professionista tecnico ad istruire la domanda di rinnovo della concessione in occasione della richiesta di una variazione sostanziale per meglio adeguare le aree irrigate rispetto a quelle in essa considerate; la domanda veniva presentata all'Aprie il 24 dicembre 2018;

– si ritiene opportuno disporre il prolungamento della durata della convenzione Rep. n. 4/AP fino a quando avrà validità la concessione a derivare acqua;

tutto ciò premesso e considerato,

si conviene e si stipula quanto segue

1. Le premesse in narrativa costituiscono parte integrante e sostanziale del presente atto.
2. Il Consorzio di miglioramento fondiario di Brione, Castel Condino, Cimego e Condino e il Comune di Borgo Chiese convengono che la convenzione per l'uso promiscuo antincendio degli impianti dell'acquedotto irriguo Giulis di cui alla concessione R/3556 meglio indicata in premessa durerà fino alla prossima scadenza della concessione a derivare acqua, ivi compresi eventuali rinnovi o proroghe.
3. Ai sensi degli articoli 13 e 14 del regolamento UE 2016/679, i dati personali sopra riportati sono raccolti dal Comune in esecuzione di una funzione di interesse pubblico e prescritti dalle disposizioni vigenti ai fini del procedimento per il quale sono richiesti, verranno utilizzati al fine esclusivo dell'integrale esecuzione del presente atto e saranno oggetto di comunicazione e diffusione ai sensi di legge. Dichiarano le parti di aver preso visione e di conoscere l'informativa di cui all'art. 13 del Regolamento UE 2016/679, esposta per esteso presso gli uffici comunali e pubblicata sul sito istituzionale dell'ente nella sezione Privacy.
4. L'imposta di bollo è assolta mediante contrassegno telematico rilasciato in data 1° marzo 2019, numero identificativo 01170931220261, apposto su copia cartacea dell'atto, conservata presso il servizio segreteria del Comune di Borgo Chiese.

Il presente atto è sottoscritto mediante apposizione sul file della firma digitale, di cui agli artt. 21 e 24 del D.lgs. 07.03.2005, n. 82 e successive modificazioni, sia del legale rappresentante del Consorzio di miglioramento fondiario di Brione, Castel Condino, Cimego e Condino che, per ultimo, del legale rappresentante del Comune.

La data del presente atto coincide con quella di repertorizzazione all'interno del sistema di gestione documentale PI.Tre del Comune di Borgo Chiese.

CONSORZIO DI MIGLIORAMENTO FONDIARIO DI BRIONE, CASTEL CONDINO, CIMEGO

E CONDINO

Il Presidente Domenico Spada

COMUNE DI BORGO CHIESE

Il Sindaco Claudio Pucci